

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 17 (1955)

Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

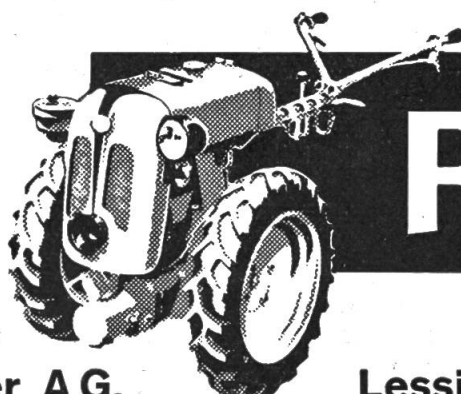
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Vierrad- und Einachs traktor

Herr J. Zollinger in Uster ist überzeugt, dass dies die ideale Lösung ist. Er muss es ja wissen, denn sein Einachstraktor RAPID erreicht jährlich ebensoviel Betriebsstunden, wie sein Vierradtraktor. Herr Zollinger bewirtschaftet ca. 15 ha Kulturland, davon 40% Acker. Er sagt: «Mit Hilfe des Einachstraktors RAPID konnte ich meinen Betrieb voll motorisieren und den schlecht beschäftigten Pferdezug aufgeben, weil sich der RAPID vorzüglich zum Eggen bei der Saatbeetzubereitung und zum Hacken und Häufeln der Hackfrüchte eignet. — Weitaus am meisten Zeit erspart mir die Eingrasvorrichtung, mit der wir neben dem täglichen Grünfutter auch Silofutter und Drescherbsen mähen. Heu- und Emdgras, sowie Streue mähen wir natürlich auch mit dem RAPID. Der Einachstraktor RAPID ist die ideale Ergänzung zum Vierradtraktor.»

Auf vielen kleineren Betrieben dient der RAPID als Universalmaschine und ersetzt allsolche jeden Pferde- und Traktorenzug. Die Besitzer sind von der Konstruktion, Leistung und Vielseitigkeit der Maschine begeistert.



Rapid

Rapid Motormäher A G,

Lessingstr. 11, Zürich 2



gegen Schorf

Nachblütenspritzungen mit

M 555

siehe Spritzplan Maag

DR. R. MAAG AG. DIELSDORF (ZH)

Mitglieder!

*bezieht Euch bei Einkäufen auf die
Inserate im «Traktor»! Auch damit
unterstützt Ihr unsere Bemühungen.*

PEROL

SPEZIAL Motor-Oil

ist preiswert u. sparsam im Verbrauch
Tschupp & Cie. AG., Ballwil/Luzern

**Nur das Beste
ist gut genug!**

DER TRAKTOR

Redaktion und Administration: Sekretariat des Schweiz. Traktorverbandes, Hauptstr. 12 (Postgebäude), Brugg/AG
Telephon (056) 4 20 22 - Postcheck VIII 32608 Zürich - Postadresse: «Der Traktor», Postfach 145, Brugg/AG

Inseratenregie: Hofmann-Annoncen, Steinmaur/Zh. - Telephon (051) 94 11 69.

Abonnementspreis Fr. 7.— Verbandsmitglieder erhalten die Zeitschrift gratis zugestellt Erscheint monatlich

Nachdruck vorbehalten Druck: Schill & Cie., Luzern

Achtung! Seltene Gelegenheit.
Zu verkaufen

1 Industrie-Traktor

Hürlimann Diesel D 300, Gewicht 2600 kg, mit Saurer-Motor 27 PS. x Kipperpumpe, 1954 total revidiert. Belege vorhanden. $\frac{2}{3}$ Seltentkipper, $2\frac{1}{2} \times 2$ m³ Brücke, 1 Armeeanhänger. Wegen Umstellung äusserst günstig im Preis.
R. Gubler, Transporte, Trimbach bei Olten, Telefon (062) 5 50 93

Zu verkaufen:

Kippanhänger

rückwärts kippend,
 $1\frac{1}{2}$ m³, in tadellosem Zustand.

Willi Schoch, Wappenswil
b. Bäretswil (ZH)
Tel. 051/98 23 84

Preiswert zu verkaufen:

mittelschweren, total revidierten **Bührer-Traktor**

Jahrgang 1950, Petroler, komplett mit Mähbalken, Zapfwelle und Kotflügel hinten. Bereifung neu. Unverbindl. Vorführung durch **Xaxer Müller, Rain (LU)**
Garage, Sandplatten
Tel. 041/89 62 22.

Suche

Grunder-Traktor

Typ TK 20 oder 25, auch leicht beschädigt oder defekt, evtl. auch mit Holzgas.

Offerten an

Fr. Schubiger, Siebenen SZ
Holztransporte